

TERRITOIRE RUHENGERRI

Ruhengeri, le 18 mai 54

N° 21 / MOI. 3

Rappel n° 904

26 mars 54

Au sous-chef *Mufizi*

Veillez rechercher le nommé :

Serugendo et Senzira

fils de :

et de :

colline :

Territoire :

27

9
roy

(recherché pour *desertion*)

L'intéressé est (travailleur contracté au service de

M. Jean Blain

Il sera amené au bureau du Territoire le *25 mai 54*

Note : Prière de remettre la présente convocation au Juge de Police.

L'administrateur de Territoire,

NG.J

TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI
RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHENGERI

Ruhengeri, le 26 mars 1954.-

N° 904/MOI.3

21/11.0.13

K'Umutware w'Umusozi MFIZI A.

a

K I B A N D E .-

=====

Ndakumenyeshya ko ugomba gushakira abantu bitwa:
SERUGENDO na SENZIRA bo k'umusozi wawe. Nubabona uza-
banyohereze vuba n'utababona kandi uzambgire, abo
bantu bacyitse contrat kwa Bwana DAUBLAIN.

L'ADMINISTRATEUR DE TERRITOIRE, a.i.

M. POCHET, A.T.A.-

11

Plainte n° 87

Kibanda n° 2/6/54

Bwana Commissaire de Police,

Udalakarumta.

Nabonye unwandiko rwanyu n° 904
ruhambiro gushako abantu:

~~Serugendo~~ na Sufira.

Nabonye kije Bwana Administrateur ko
umutururwa Serugendo yagize iganda.
kandi ko Sufira, abantu muri gashyamba
ya Mpitakanyi. natimushuriye mu-
rwandiko rwo ku muntu wa 7 Avril 1954.

Sous-Chef d'Officiet A
Oin

~~Commissaire de Police~~

L'admette à l'impitakanyi, l'invitation
de nous à nous enger.

Ministère
de l'Éducation
et de la Culture
Ottawa

Ottawa, le 24 mai 1984

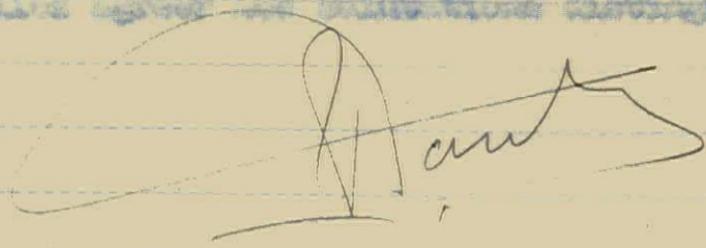
Madame la Directrice,

Serugendo / Ode Mfizi

4 mois

travaillant contractuellement à son service, lequel service
ne s'est pas présenté une seule fois au travail

Veuillez agréer mes salutations distinguées



Paris